



COMANDO PROVINCIALE VIGILI DEL FUOCO

UI **Allegato 39**

14 GEN. 2013

N. Prot. e Sigla *481* *P.1*

Ufficio App.za .....

*[Handwritten signature]*

*Ministero dell'Interno*

**Dipartimento dei Vigili del Fuoco, del Soccorso pubblico e della difesa Civile**

**Comando Provinciale Vigili del Fuoco Bergamo**

*"Adversus ignem audentissimi"*

Ufficio Prevenzione Incendi

COMUNE DI CAROBBIO DEGLI ANGELI  
Provincia di BERGAMO

14 GEN. 2013  
0444

PROTOCOLLO GEN. N. ....

CAT. *X* CL. .... FASC. ....

MESSAGGIO TELEFAX      Prot. n.      DEL

DA:      Comando Vigili del Fuoco – Ufficio Prevenzione  
Alla cortese attenzione del Comune di Carobbio degli Angeli

*[Handwritten mark]*

Destinatario p.c.  
NUMERO PAGINE INCLUSA LA PRESENTE: 1  
OGGETTO: Conferenza di servizi del 14.1.13 relativa al progetto di VAS del P.G.T

In riscontro alla convocazione relativa all' oggetto, si comunica che dall'esame della documentazione segnalata non si evincono elementi sui quali poter esprimere il richiesto parere di competenza.  
Per quanto sopra ad ogni buon fine si ricorda che eventuali attività soggette al controllo dei Vigili del Fuoco elencate nel DPR 151/11, a cura dei rispettivi titolari, dovranno essere sottoposte ai controlli di questo Comando, secondo quanto previsto dal DPR 151/11

Il funzionario istruttore  
Geom. Orlando Bove

*[Handwritten signature]*

Il Comandante  
Ing. Giulio DE PALMA

*[Handwritten signature]*



COMUNE DI GORLAGO  
Settore Territorio e Ambiente

**Allegato 40**

COMUNE DI CAROBBIO DEGLI ANGELI	
Provincia di BERGAMO	
14 GEN. 2013	
PROTOCOLLO GEN. N.	0456
CAT. ....	CL. .... FASC. ....

Gorlago, 27 dicembre 2012  
Prot. n. 12

Spett.  
**Comune di  
Carobbio degli Angeli**  
Piazza A. Locatelli n. 1  
24060 Carobbio degli Angeli (BG)

**Oggetto: osservazioni in merito alla Valutazione Ambientale Strategica (VAS) del documento di piano del redigendo Piano di Governo del Territorio (PGT).**

In relazione all'avviso di convocazione della seconda conferenza VAS, indetta per il 14 gennaio 2013, si osserva quanto segue:

**A) Proseguimento della pista ciclabile della Val Cavallina.**

Si propone al comune di Carobbio degli Angeli di prevedere, nel proprio strumento urbanistico generale, una pista ciclabile che colleghi la zona "Montecchi" di Gorlago con via Mossani in territorio di Carobbio degli Angeli, passando dalla "Cascina degli Alpini", discostandosi, pertanto, dal tracciato contemplato dal PTCP (Piano Territoriale di Coordinamento Provinciale). Il tracciato proposto è quello effettivamente già percorso da numerosi ciclisti e costituirebbe il prolungamento della pista ciclopedonale della Val Cavallina, che conduce fino al lago di Endine.


**B) Nuova pista ciclabile tra via Salnitro (in territorio comunale di Carobbio degli Angeli) e piazza Europa (in territorio comunale di Gorlago).**

Si chiede di prevedere una pista ciclabile che, attraverso una passerella da realizzare sul fiume Cherio, colleghi direttamente la via Salnitro (in territorio comunale di Carobbio degli Angeli) con piazza Europa (in territorio comunale di Gorlago), come da allegata planimetria.

La realizzazione della pista ciclabile (che potrebbe essere oggetto di un accordo tra le due Amministrazioni comunali coinvolte) consentirebbe ai cittadini di Carobbio degli Angeli di recarsi a Gorlago, a piedi o in bicicletta, senza passare dalla pericolosa strettoia di via Maccarani (in territorio comunale di Gorlago), nonché di raggiungere agevolmente (a piedi o in bicicletta) il territorio comunale di Trescore Balneario.

Questa soluzione agevolerebbe, soprattutto:

- coloro che, ogni settimana vogliono raggiungere, a piedi o in bicicletta, il mercato di Gorlago;

- 
- gli studenti di Carobbio degli Angeli che frequentano le scuole medie di Gorlago (e viceversa);
  - gli studenti che, ogni giorno, raggiungono in bicicletta il polo scolastico provinciale situato nel territorio comunale di Trescore Balneario;
  - coloro che usufruiscono delle strutture di interesse sovracomunale presenti nel territorio comunale di Trescore Balneario (Azienda Sanitaria Locale, ospedale, terme, ecc.).

**C) Riqualficazione della vecchia strada provinciale n. 91.**

Si esprime soddisfazione per la previsione di riqualficare la strada provinciale SP 91, ora declassificata. Questo collima perfettamente con l'analoga previsione contenuta nel Documento di Piano recentemente approvato dal comune di Gorlago, secondo il quale *"il declassamento della attuale SP 91 può costituire occasione per interventi di qualificazione urbana sovracomunale, orientati alla pluralità degli usi"*.

Si coglie l'occasione per porgere cordiali saluti.

Il Sindaco

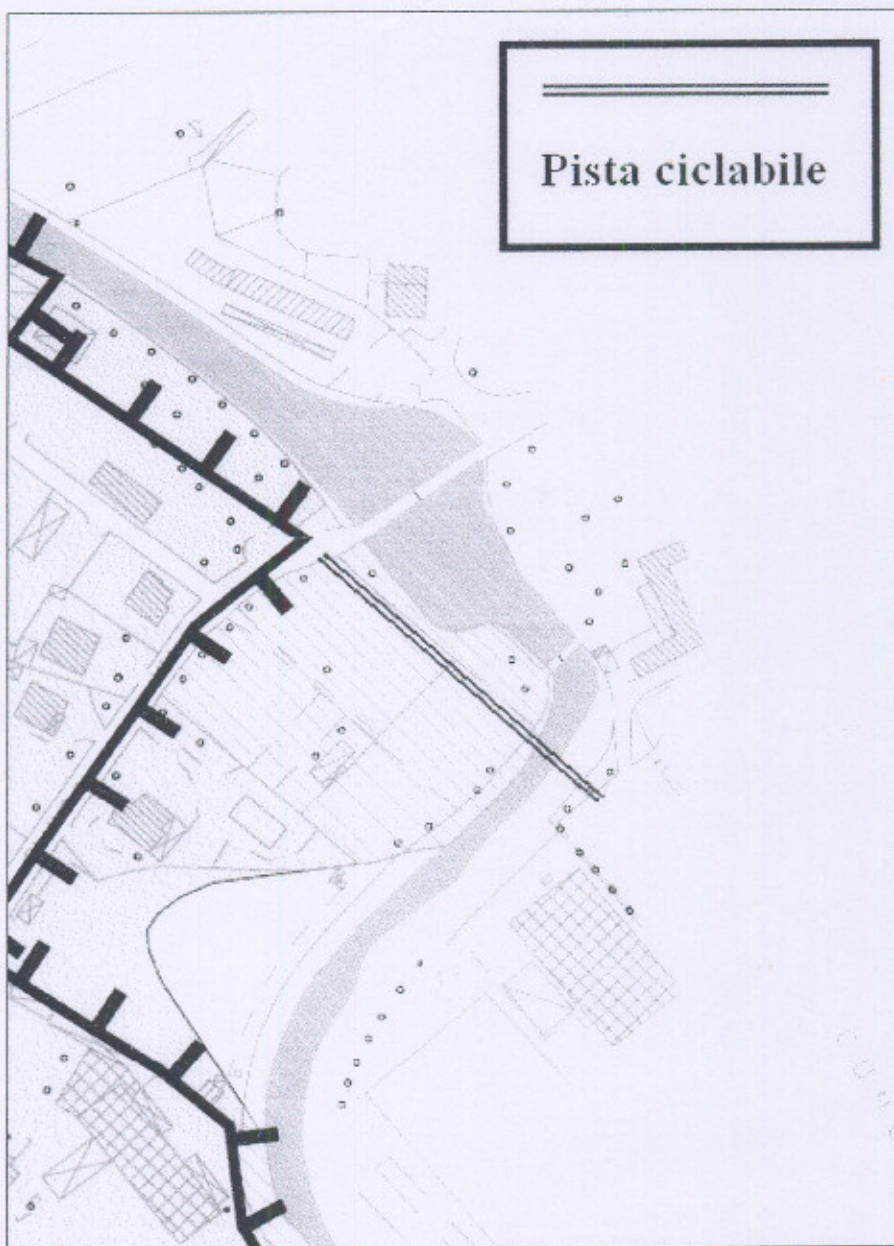
M.d.L. Pedrini rag. Luigi



ITALIA  
CORTESE

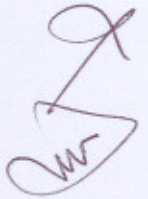
Handwritten signature

Punto "B" dell'osservazione



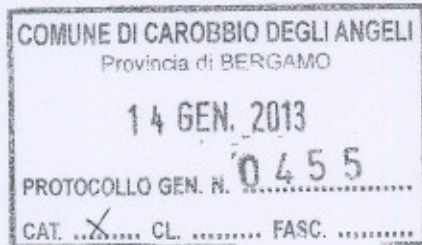
 Regione  
Lombardia  
ASL Bergamo

DIREZIONE DEL DIPARTIMENTO DI PREVENZIONE MEDICO  
Certificato secondo la norma UNI EN ISO 9001  
Direttore: Dott. Bruno Pesenti  
24125 Bergamo - Via Borgo Palazzo n. 130 - ☎ 035 22705593/574



Prot. n. U0139281 / III.7.80

Trescore B., 21 NOV. 2012



Spett.le **COMUNE**  
Ufficio Tecnico  
Piazza A. Locatelli, 1  
24060 CAROBBIO DEGLI ANGELI (BG)

Alla c.a.:  
Ondei geom. Dario  
Fax: 35/953518  
Email: uff.tecnicopec.comune.carobbio.bg.it

e,p.c.

All'operatore delegato  
**Dr. Gian Battista Poiatti**  
c/o Settore Prevenzione di  
TRESCORE B.

**OGGETTO:** conferimento delega alla rappresentanza *dell'ASL in seno alla conferenza dei servizi indetta dal Comune di Carobbio degli Angeli (Bg) per il giorno 14/01/2013 ore 9.30 - rif. vs. prot. n. 9654/2012 del 06/11/2012.*  
Valutazione Ambientale Strategica del Documento di Piano del redigendo Piano di Governo del Territorio (PGT) del Comune di Carobbio degli Angeli.  
Convocazione 2^ conferenza di valutazione.

Il sottoscritto dott. Bruno Pesenti, in qualità Direttore del Dipartimento di Prevenzione Medico, vista la delega alla firma all'uopo conferitagli dal Direttore Generale di questa Azienda con proprio atto prot. n. U0110494/II.2.10 del 19 settembre 2011

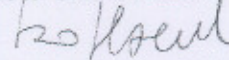
DELEGA

il Dirigente Medico **Dr. Gian Battista Poiatti** alla rappresentanza dell'ASL in seno alla conferenza dei Servizi di cui all'oggetto.

Distinti saluti.

per il Direttore Generale - Il Dirigente delegato  
alla firma

il Direttore del Dipartimento di Prevenzione  
Medico  
dott. Bruno Pesenti



Referente: il Responsabile del Settore Prevenzione di Trescore B.: Dott.ssa Doris Crevatin - tel. 035/955455 - fax 035/944552 - email: DCrevatin@asl.bergamo.it

1/1

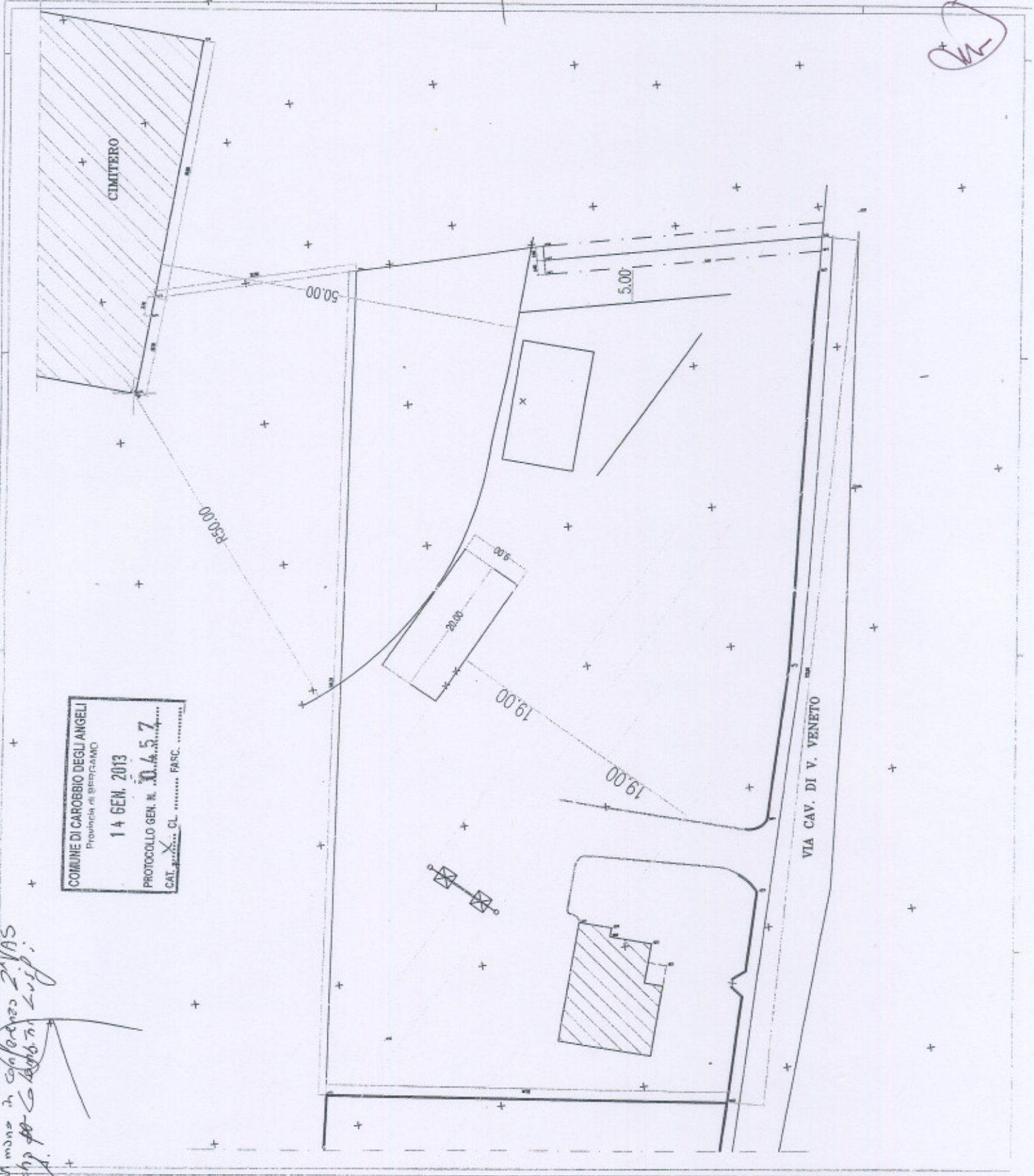
**Azienda Sanitaria Locale della Provincia di Bergamo**

Via F. Galliccioli, 4 - 24121 Bergamo - Tel. 035/385111 - Fax 035/385245 - Codice fiscale e partita IVA 02584740167

187

x Arch. CHIAROLINI D.  
0351212350

*[Handwritten signature]*



COMUNE DI CAROBBIO DEGLI ANGELI  
Provincia di BRESCIA  
14 GEN. 2013  
PROTOCOLLO GEN. N. 0457  
CAT. CL. FASC.

*Lasciato in ret. mano in con. d. n. 21/AS  
di nom. Giochi di G. d. n. 21/AS  
di Caraballo d. n. 21/AS*

COMUNE DI CAROBBIO DEGLI ANGELI  
Provincia di BERGAMO  
14 GEN. 2013  
PROTOCOLLO GEN. N. 0457  
CAT. X CL. FASC.

CIMITERO

R55.00

R55.00

19.01  
19.03

4.18

8.90

7.00

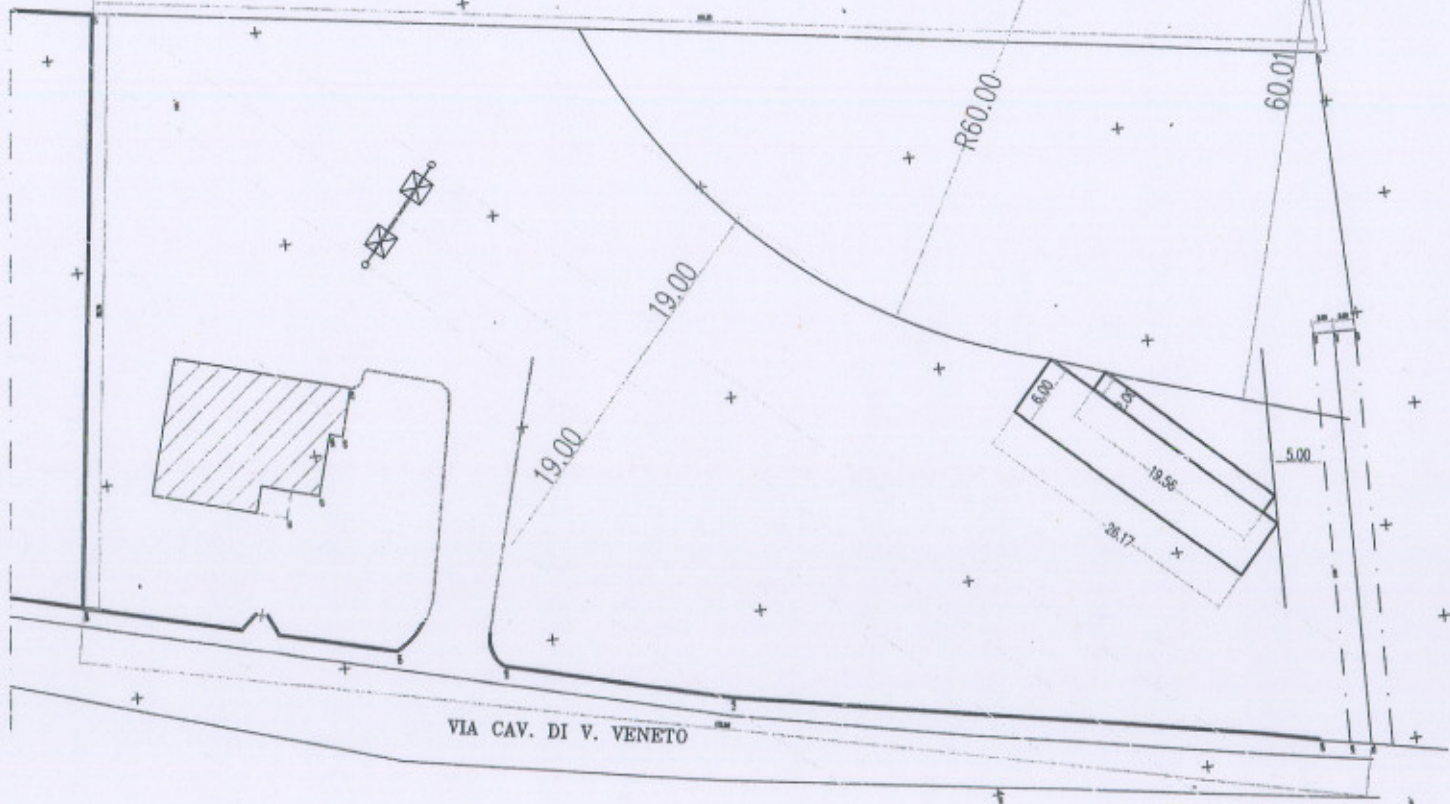
22.80

32.12

VIA CAV. DI V. VENETO

189

COMUNE DI CAROBBIO DEGLI ANGELI  
Provincia di BERGAMO  
14 GEN. 2013  
PROTOCOLLO GEN. N. 0457.  
CAT. ... CL. ... FASC. ...



VIA CAV. DI V. VENETO

130





**Allegato 43**

AL SINDACO DEL COMUNE DI  
CAROBBIO DEGLI ANGELI

Il sottoscritto Cattaneo Natalino nato a Villongo il 28.12.1941 e residente a Carobbio Degli Angeli Via Variante per Cicola, 1 cf. CTTN41T28M045N tel. 035/952195, in qualità di proprietario del terreno posto tra la Via Variante per Cicola e la via Caldara, identificato al N.C.T. con i mappali 589, 903,921 per una superficie catastale di mq. 685 del censuario di S. Stefano

comunica

che ha l'intenzione di costruire un deposito interrato sul terreno sopra citato necessario alla propria attività esistente di gommista sita al civico 1 della Via Variante per Cicola, pertanto con la presente

chiede

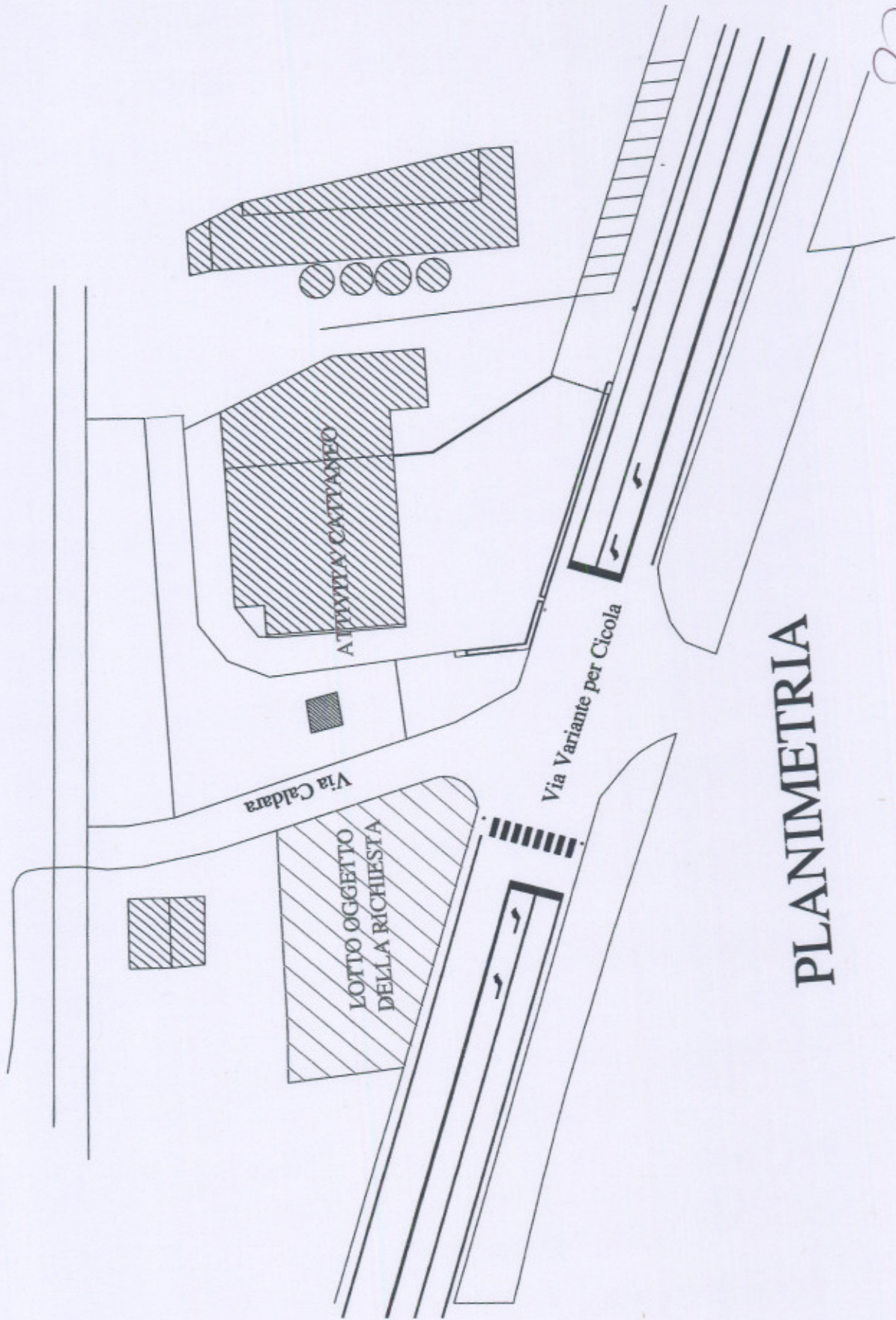
all'Amministrazione Comunale che durante la stesura del P.G.T. preveda di inserire il terreno in zona artigianale / commerciale idonea per la costruzione del deposito interrato .

Si allega alla presente planimetria, aerofotogrammetria ed estratto mappa con individuato il terreno di proprietà.

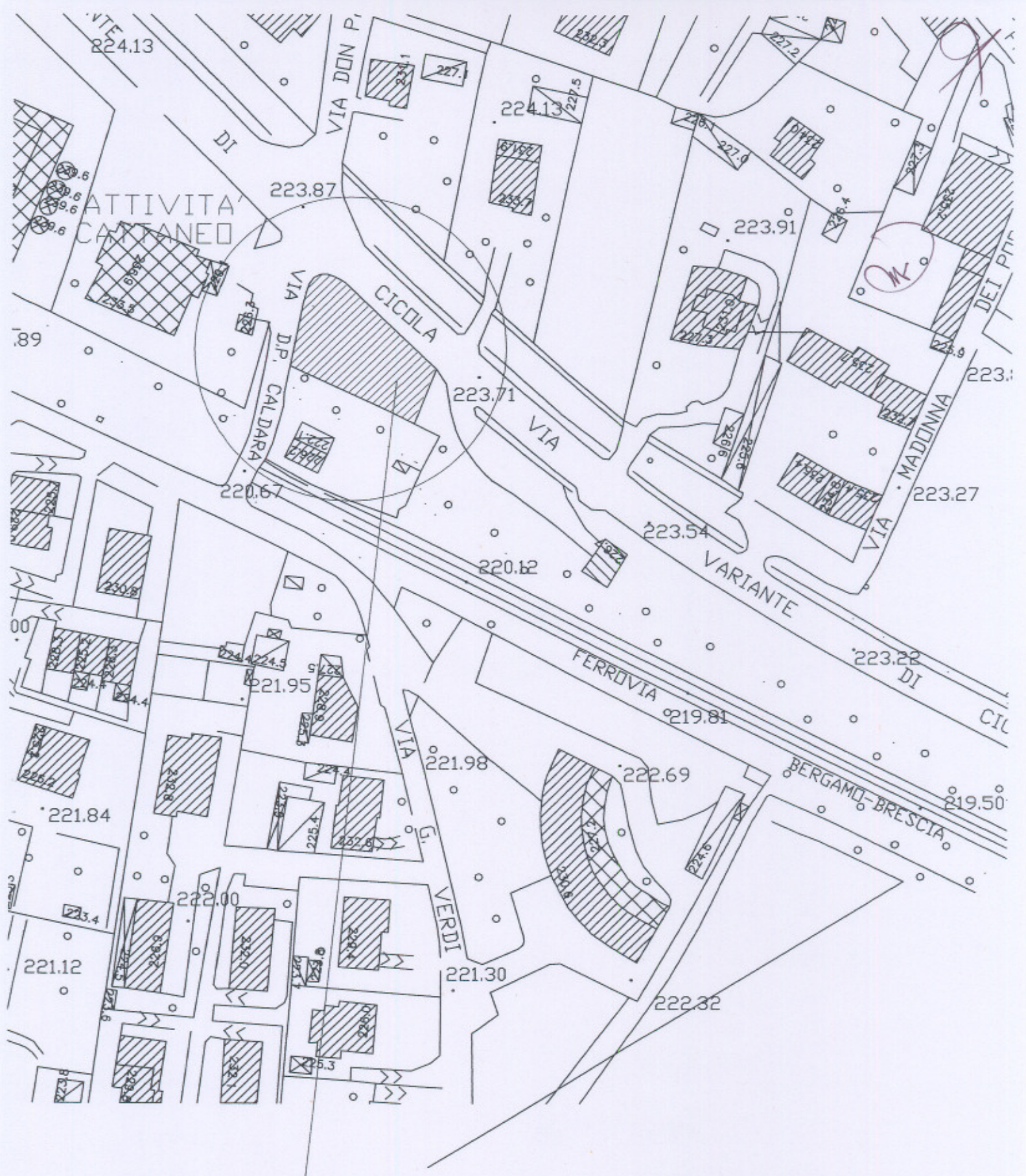
Distinti saluti

Carobbio Degli Angeli li 14/01/2013

Il sottoscritto

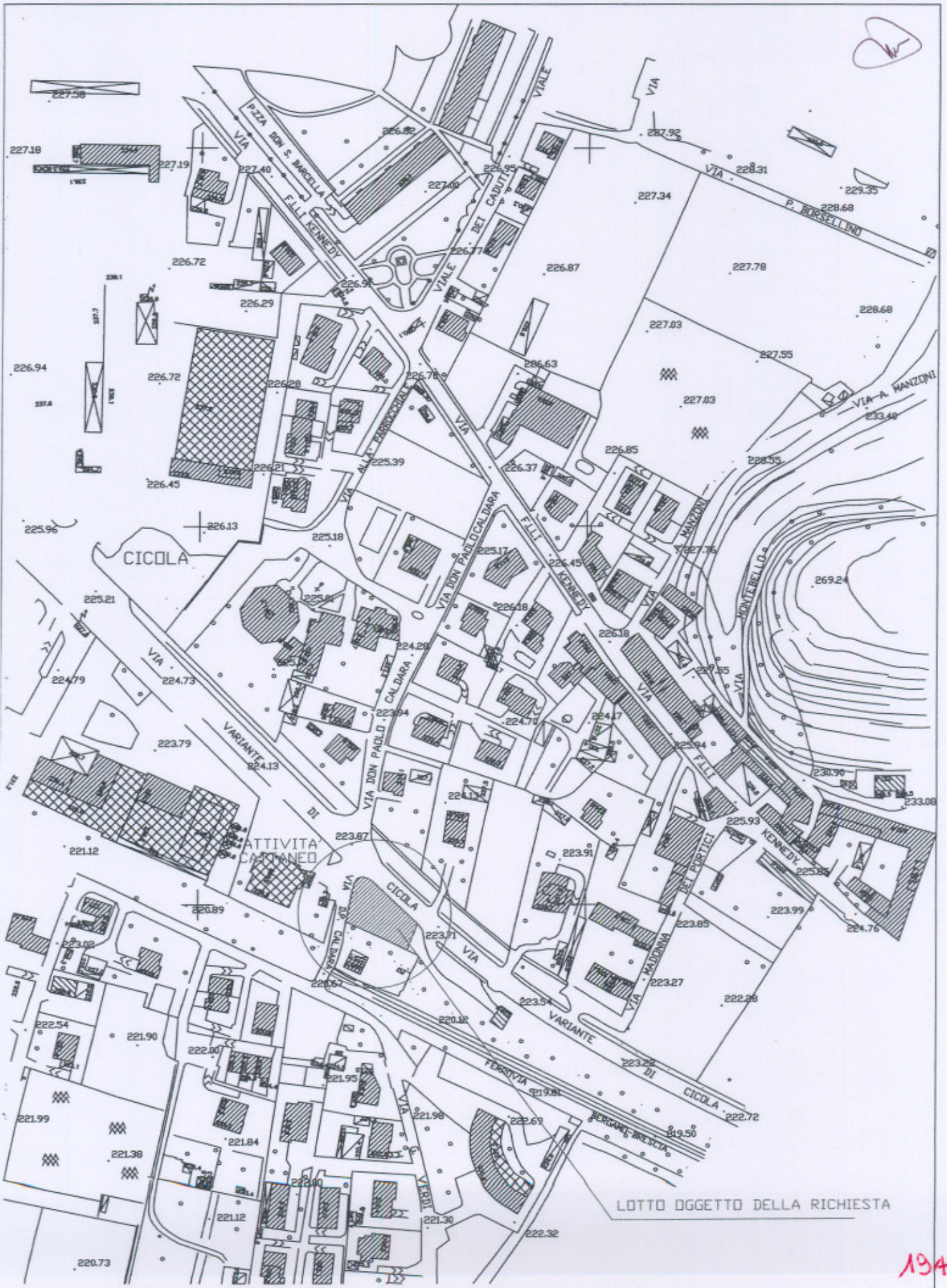


# PLANIMETRIA



LOTTO OGGETTO DELLA RICHIESTA

9



194

N=5056100

135

E=1564600



1 Particella: 300

12-Jan-2013 12:08  
 Prot. n. T21526/2013  
 Comune: CAROBBIO DEGLI ANGELI/B Scala originale: 1:2000  
 Dimensione cornice: 534.000 x 378.000 metri

*(Handwritten signature)*



**MESSAGGIO  
FAX**

**FAX  
MESSAGE**

**Allegato 44**

Sede legale Terna Rete Italia SpA  
Viale Egidio Galvani, 70  
00156 Roma - Italia  
Tel. +39 0683138111 - www.terna.it  
Direzione e Coordinamento di Terna SpA

TRISPANI/P20130000104 - 14/01/2013

**DATA  
DATE**

**DA  
FROM**

UNITA' LINEE - GOLGORLAGO

**A  
TO**

Spett.le COMUNE DI CAROBBIO DEGLI ANGELI  
Ufficio Tecnico-Piazza A. Locatelli, 1  
24060 CAROBBIO DEGLI ANGELI BG  
Geom. Ondei Dario

**ALL'ATTENZIONE DI  
TO THE ATTENTION OF**

**FAX  
FAX**

035/4276219

**NUMERO PAGINE  
(INCLUSA LA PRESENTE)  
NUMBER OF PAGES  
(INCLUDING COVER SHEET)**

3

COMUNE DI CAROBBIO DEGLI ANGELI	
Provincia di BERGAMO	
16 GEN. 2013	
PROTOCOLLO GEN. N.	0514
CAT. ..X.... CL. .... FASC. ....	

**CLASSIFICAZIONE DI SICUREZZA  
DATA CLASSIFICATION**

**USO INTERNO**  
INTERNAL USE ONLY

**USO RISERVATO**  
CONFIDENTIAL USE ONLY

**USO RISTRETTO**  
STRICTLY CONFIDENTIAL USE ONLY

**OGGETTO  
SUBJECT**

Valutazione Ambientale Strategica (VAS) del Documento di Piano (DdP) del redigendo Piano di Governo del Territorio (PGT) del Comune di Carobbio degli Angeli. Convocazione 2° conferenza di valutazione.

Con riferimento alla Vostra comunicazione del 06/11/2012, prot. n. 9654/2012, relativa alla valutazione ambientale strategica (VAS) del documento di Piano (DdP) del (PGT) del Comune di Carobbio degli Angeli, Vi ribadiamo quanto comunicato con nostra lettera del 10/05/2012, prot. TEAOTMI/P20100001391, in allegato al presente.

Pertanto, decliniamo cortesemente l'invito a partecipare alla conferenza di servizi, indetta per lunedì 14 Gennaio 2013.

Il nostro Gruppo Operativo Linee di Gorlago - tel. 035.9504384 - rimane a Vostra disposizione per eventuali chiarimenti.

Distinti saluti.

**QUALORA LA RICEZIONE DEL FAX RISULTASSE INCOMPLETA SI PREGA DI CHIAMARE IL SEGUENTE NUMERO**  
IF YOU DON'T RECEIVE ALL FAX PAGES, PLEASE CALL THE SENDER AT THE FOLLOWING NUMBER

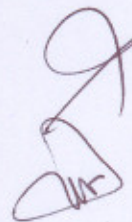
Pratica elaborata da: Lorenzo Cortinovis - tel. 035.9504381

Unità Linee  
Il Responsabile

*(Lorenzo Cortinovis)*

Questo documento contiene informazioni di proprietà di Terna Rete Italia S.p.A. e deve essere utilizzato esclusivamente dal destinatario in relazione alle finalità per le quali è stato ricevuto. È vietata qualsiasi forma di riproduzione o di divulgazione senza l'esplicito consenso di Terna Rete Italia S.p.A. Qualora fosse stato ricevuto per errore si prega di informare tempestivamente il mittente e distruggere la copia in proprio possesso.

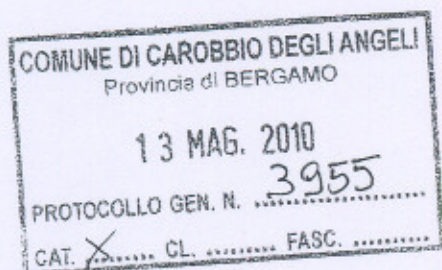
The information included in this e-mail belongs solely to Terna Rete Italia S.p.A. and is intended for the exclusive use of the addressee for the purposes for which it was received. Any copying or circulation of all or part of this message is strictly prohibited without Terna Rete Italia S.p.A.'s prior authorization. If you are not the intended recipient or if you have received this e-mail in error, please immediately notify the sender and destroy this message.



TEAOTMI/P20100001391 - 10/05/2010

RACCOMANDATA A.R.

AOT-MI ULIN



Spett.le  
COMUNE DI CAROBBIO DEGLI ANGELI  
Ufficio Tecnico  
Piazza A. Locatelli, 1  
24060 CAROBBIO DEGLI ANGELI BG

Oggetto: Linee elettriche ad alta tensione transitanti sul territorio del comune di Carobbio degli Angeli (BG). Richiesta tracciato e distanze di prima approssimazione.

Con riferimento alla Vs. lettera del 13 marzo 2010 Vi trasmettiamo su supporto informatico la corografia georeferenziata con riportato il tracciato degli elettrodotti ad alta tensione di nostra competenza transitanti sul territorio da Voi amministrato.

Riteniamo necessario evidenziare che tale elaborato è estratto da una cartografia realizzata per un utilizzo operativo connesso all'esercizio della rete da parte di nostro personale qualificato, pertanto non può essere in alcun modo considerato attendibile per l'acquisizione di informazioni relative all'esatto posizionamento dei nostri impianti, soprattutto di quelli interrati, e per finalità antinfortunistiche in caso di esecuzione di interventi in prossimità dei nostri elettrodotti.

Evidenziamo poi che sarete responsabili di ogni modificazione dei dati forniti; inoltre l'utilizzo di tali informazioni, per ovvi motivi di sicurezza dei nostri impianti, che sono opere di pubblica utilità, è strettamente limitato alla Vostra richiesta e non può essere esteso a terzi non autorizzati.

Nel merito Vi informiamo che per quanto attiene alla legge 36/2001 e al relativo decreto attuativo, nella progettazione di aree gioco per l'infanzia, di ambienti abitativi, di ambienti scolastici e di luoghi adibiti a permanenze non inferiori a quattro ore giornaliere in prossimità di linee ed installazioni elettriche già presenti sul territorio, dovranno essere rispettati l'obiettivo di qualità di 3 microtesla, previsto, per il valore di induzione magnetica, dall'art. 4 del DPCM 8 luglio 2003, e le fasce di rispetto determinate ai sensi dell'art. 6 del medesimo decreto.

Alla luce della metodologia di calcolo per la determinazione delle fasce di rispetto di cui all'art. 6 sopra citato, approvata con il Decreto del Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare del 29 maggio 2008 [in G.U. del 05.07.2008] e relativi allegati, e fatte salve le eventuali diverse determinazioni urbanistiche delle Pubbliche Amministrazioni competenti, riportiamo di seguito la tabella con indicate le "distanze di prima approssimazione" (Dpa), relative a ciascun lato dell'asse di percorrenza degli elettrodotti, determinate secondo le indicazioni del paragrafo 5.1.3 ("casi semplici") del documento allegato al predetto Decreto.

1/2

197



Linea/e	Proprietà	Tratto	Tensione (kV)	Palificazione	Dpa (m)
21367A1	Terna	027-032	380	Semplice	50
22L01A1/22L02A1	Terna	149-157	220	Doppia	33
23618B1	Terna	014-026	132	Semplice	19
23625G1/23768A1	Terna	007-009	132	Doppia	37

Riteniamo opportuno evidenziare che il medesimo Decreto prevede inoltre l'introduzione di parametri di calcolo relativi ad una sola linea in esame per i "casi semplici", nel caso invece di parallelismi, intersezioni fra linee elettriche diverse o angoli di deviazione, "casi complessi", è prevista una diversa metodologia di calcolo che necessita, tra l'altro, di un'elaborazione tridimensionale.

In tal senso, in seguito all'emergere di situazioni di non rispetto della Dpa per vicinanza tra edifici o luoghi destinati a permanenza non inferiore alle 4 ore, di nuova progettazione, sarà compito delle Pubbliche Amministrazioni valutare l'opportunità di richiedere ai proprietari/gestori degli elettrodotti di eseguire il calcolo mirato delle "fasce di rispetto" in corrispondenza delle specifiche campate di linea interessate, determinate secondo le indicazioni del paragrafo 5.1 del Decreto del 29 maggio 2008.

Nello spirito di reciproca collaborazione e per favorire la pianificazione e gestione del territorio Vi invitiamo a trasmetterci i progetti delle opere eventualmente previste nelle immediate vicinanze delle linee al fine di verificarne le compatibilità di nostra competenza come i contratti di servitù e il D.M. n° 449 del 21/3/88 recante le norme tecniche per la progettazione, l'esecuzione e l'esercizio delle linee elettriche aeree esterne.

La nostra Unità Linee di Milano -Via Beruto, 18 - rimane a Vostra disposizione per eventuali chiarimenti.

Distinti saluti.

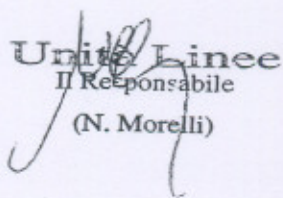
All.: CD ROM

Copia GOL Gorlago

/lm

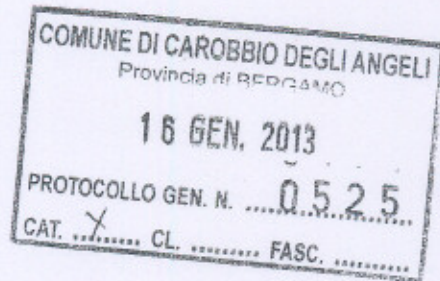
Pratica elaborata da: Morandi Leonardo - Tel. 02/2313.2552

Unità Linee  
 Il Responsabile  
 (N. Morelli)





Armando Mutti  
via Papa Giovanni XXIII n. 15  
24060 Carobbio degli Angeli (Bg)



al sig. Sindaco del  
Comune di Carobbio degli Angeli

Oggetto: Osservazione al Piano di governo del Territorio.

La presente osservazione per evidenziare che la destinazione a “verde per attrezzature sportive pubbliche o di uso pubblico” (vedi estratto PGT allegato), che il Piano di Governo del Territorio individua per porzione dei terreni di mia proprietà siti in via Carducci, non è compatibile con l’attività e con le attrezzature del maneggio insediato da anni su questi terreni e con l’attuale fase di sviluppo della complementare attività cinofila con scopi sociali.

Le strutture realizzate con pratica edilizia del 5 maggio 2007 sui terreni di mia proprietà, sono fondamentali e strategiche per le attività del maneggio, come si può intuire dalla planimetria allegata.

Il PGT conferma la destinazione d’uso per l’area su cui insistono le attrezzature del maneggio come le stalle, le aule didattiche, la segreteria e il ristorante, individuando la proprietà della Querida s.r.l. come “verde privato”, ma viceversa, per la mia proprietà, propone una previsione che limiterebbe o addirittura impedirebbe l’uso delle aree del maneggio con il campo ostacoli, i paddock e il campo in sabbia.

Si richiede pertanto che per l’area di mia proprietà venga confermata la destinazione agricola o, come per la restante parte del maneggio, venga prevista la destinazione a verde per attrezzature sportive private.

Ringraziando per l’attenzione, porgo distinti saluti.

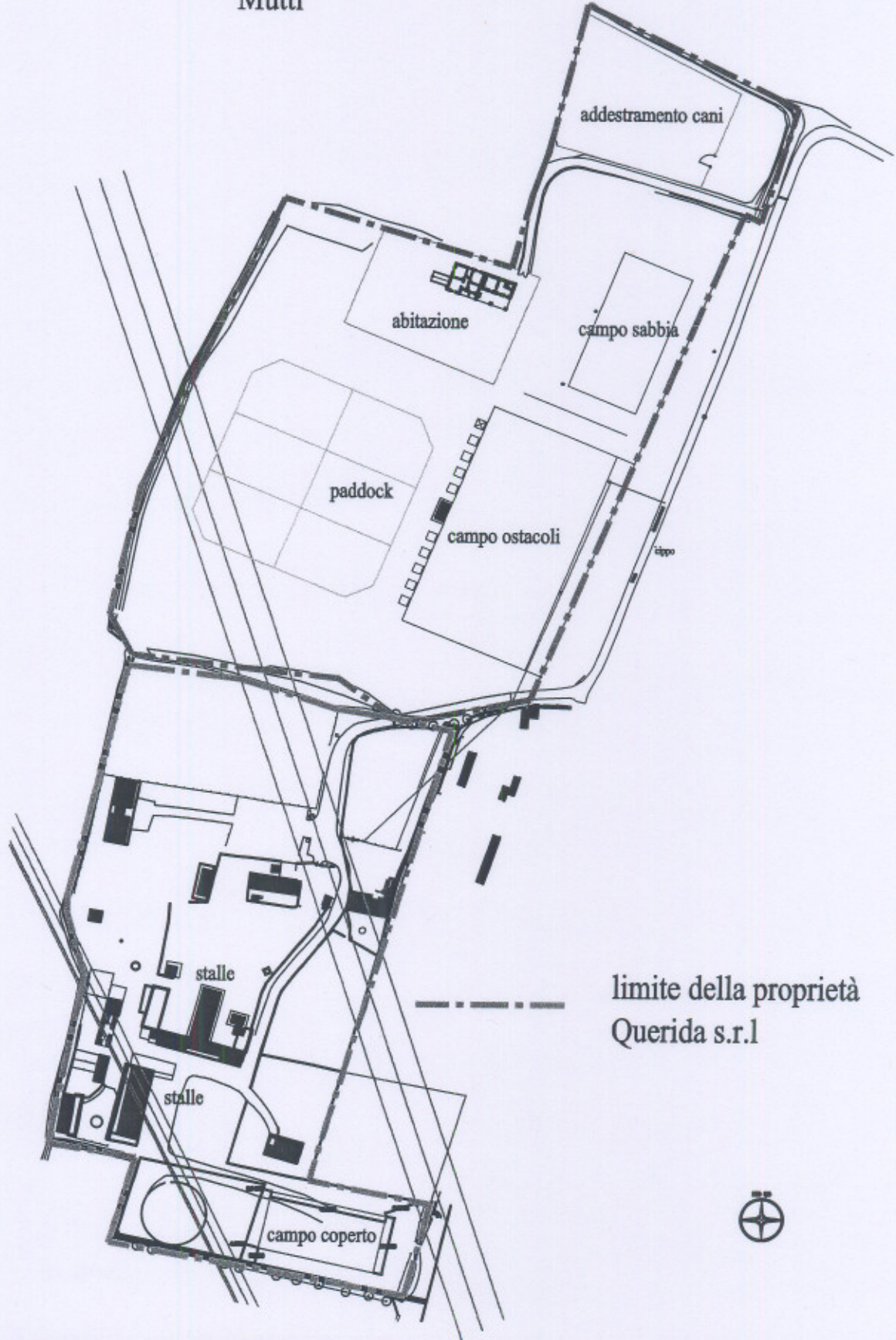
Carobbio, 12/01/2013

Armando Mutti



*Handwritten signature*

-----  
limite della proprietà  
Mutti



-----  
limite della proprietà  
Querida s.r.l

planimetria 1:2.000

201